

هر کس که بخواهد مساهله و سادگی دین اسلام را بهم در باید که قرآن مجید را بدقت نظر مطالعه نماید زیرا در آنجا احکام مبنی بر حقایق روشن و آشکار صادر و تعلیماتی سهل و ساده بعموم داده شده - در این قرآن آیات کریمه نزول نموده که دلالات بر مقام عالی دین اسلام و باکی روح مقدس آورنده این کتاب دارد که از آن جمله است (واعتصموا بحبل الله جمیعا ولا تفرقوا و اذکروا نعمة الله عليکم اذ کنتم اعداء فالفیل یعنی قلوبکم فاصبحتم بنعمتة اخوانا و کنتم علی شفا حفرة من النار فانقضی کم منها کذلک بین الله لكم آیاته لعلکم تبتدون).

سدیو - مورخ و دانشمند و مستشرق فرانسوی نویسنده کتاب (تاریخ عرب و اسلام) و کتاب (تاریخ زندگانی رسول اکرم (ص) و مترجم کتاب (جامع المبادی والغایات ابوعلی هراکشی) میگوید:

قرآن چیزی را از ادب و حکم فروک: از نموده و آداب قرآن مبنی بر حکمت و اسان آن بر عدل و احسان قرار گرفته و غرض آن پیمودن راه حق و عنم از رفتار باطل و دفع کمراهی و ضلالت و بیرون شدن از تاریخی کی ردالت و پستی، بجانب انسوان فضائل و کمال می باشد. هم در این کتاب چیزی از اصول پاکیزگی و نظافت و رستکاری از شوایب عیب و نقص فروگذار نشده و کتابی است که خلق را بزیور کمال زینت میدهد این کتاب دلیل بر تقدس غرض و غایت شریف اسلامیت و احترامات مذهب و مرتری حکمت بوده موافق با آداب و احکامی است که پیش از آن به پیغمبران سلف از آن خواهد برد زیرا که این قرآن شامل تمام مبادی و اصولی است که به پیغمبران سلف از آیات و معجزات داده شده و مشتمل مواعظ و احکامی است که باعث کوردی چشمهاست هنتقدین و عیب جویان اسلام و کری گوشاهی ایشان از حق میگردد بر توباد بمحتویات قرآن مجید و آیات یعنی آن که عرب را از فضایخ و فجایع زیاد مانند خود ستافی و مفاسد و ارتکاب کارهای ناروا باز داشته و جلوگیری نمود و آنها را به راه راست هدایت کرد دقت کنی.

سدیو میگوید (در کتاب خلاصه تاریخ عرب) فصاحت عربی و حفظ قرآن باعث

مزید اهتمام این ملت در تحسین کلام شده و بدینجهت بدان میاهات و افتخار نموده و پیشرفت و غلبه پیدا نمودند پسغمبر اسلامی برای آنها قرآنی آورده که زبان ایشان را با برخا و ثابت گردانیده و ملل اسلام در تکلم بآن مبادرت نموده و قواعد نحوی و اساس اسلوب تأثیر و گزیدن امور پسندیده و تجنبیس بیانی وغیره که شماره آن از صد فن می‌گذرد بواسطه این قرآن بوجود آورده.

کوسین دپرسوال - خاورشناس بزرگ و ناظر کتب خطی شرقی و دانش آموز زبان عربی کتابخانه دولتی پاریس که کتب و مؤلفات زیادی از آثار علماء و بزرگان اسلامی را طبع و نشر نموده و از آثار او حکایات المسلمين و صرف و نحو زبان عربی وغیره است مینویسد - مستله وحی در باره قرآن از اموری است که زیاده پر اشکال شمرده میشود زیرا که اهل جستجو و تحقیق هنوز راه حلی پسندیده برای اونیافته اند و عقل در اینجا سرگشته و حیران است که چگونه ممکن است این آیات از مردمی درس نخوازد و بی سعاد پدید آید ؟ مردم شرق عموماً اعتراف دارند که قرآن آیانی است که فکر بدن نوع بشر از آوردن بمانند آن از حیث لفظ و معنی عاجز و ناتوان خواهد بود و آن آیاتی است که وقni (عقبة بن ویعه) شنید در زیبائی و جمال آن حیران گردید و آنگاه که جعفر بن ابی طالب برخی از این آیات را برای نجاشی پادشاه حبشه خواند اشک از چشم ان او سرازیر شد.

گوستا ولوبون - استاد و فیلسوف محقق و متبع نویسنده کتاب (تمدن اسلام و عرب) و (تحقیق انقلاب فرانسه) که تحقیقاتی عالی و محققا نه درباره دیانت اسلام و قرآن و مآثر دانشمندان و علمای اسلامی و فنون و صنایع مسلمین نموده میگوید - تعلیمات اخلاقی که قرآن آورده خلاصه از آداب عالیه و تیجه و حاصل مبادی اخلاق کریمه است قرآن مردم را بصدقه و احسان و بزرگواری و عفت و اعتدال و میانه روی تشویق و ترغیب نموده و آنان را باهمیت عهد و پیمان و وفا ذمہ و عهد خوانده و بدرستی با همسایگان و پیوست با خویشاوندان و دادن حق بمستحقان و مراعات بیوه زنان و درماندگان و اهتمام در امر بی پدران و یتیمان امر و دستور داده و در چندین جا بدی و خوبی را سنجیده و با یکدیگر برابر و مقابله فرموده اینهاست آداب و تریتی

عالیه‌ایگه قرآن مردم را بجانب آن دعوت نموده و آداب و تربیت قرآن بمرائب بالاتر از انجیل و آداب آن است.

ژول لاوم بـ خاورشناس فرانسوی معاصر که از نویسنده‌گان و مطابعین علوم اسلامی و قرآن است و فهرستی بسیار مفید برای قرآن مجید ترتیب داده و آیات کتاب کریم را بر حسب موضوعات مختلفه جدا و تقسیم نموده و فهرست او بهترین فهرستی است که در این خصوص ترتیب یافته می‌گوید - قرآن بیشتر وعظ و زجر و ترغیب و ترهیب است و توجه آن تنها بیزرنگان و سران قوم نبود بلکه روی خطاب این کتاب بجانب عموم مردم است که فرماید (یا ایها الذين آمنوا *الْقُسْمُ* و اهليکم نارا و قودھا *اللَّا إِلَهَ إِلَّا نَّا* و *الْحَجَّةُ* - ويا ایها الناس قد جائكم برهان من ربکم) و این اصل قوی است که موجب هدایت ارشاد مدلل شده و آنها را برای سعادت و مدارج کمال می‌کشاند.

ژول لاوم در مقدمه فهرست قرآن خود می‌نویسد - بایستی که اهل دنیا بر حسب اختلاف جنس و زبان بدبده انصاف نظری بگذشته دنیا کرده معارف و علوم پیش از اسلام را مطالعه کنند و معرف شوند که آیا داشت و علم برای مردم دنیا جز بواسطه مسلمین شده و مسلمانان این علوم و دانش را از قرآنی که مانند دریای دانش بود گرفته و از آن نهرها جدا نمودند این قرآن برای همیشه موجود مانده و مردم هر دوره و زمان باندازه فهم و شعور خود از آن استفاده می‌نمایند.

کوتاه - فیلسوف شهر آلمانی داشمند و شاعر و نویسنده و صاحب اندیشه‌های بلند بوده و کتابهای عدیده نگاشته می‌گوید - مادر اول بار از قرآن رو کردن بود به ولی طولی نکشید که این کتاب توجه مارا بخود جلب نموده و ما را بهیرت درآورد و بالاخره ما مجبور شدیم *که* اصول و قواعد او را تعظیم نموده و بزرگ بشماریم و در مطابقة الفاظ آن با معانی بکوشیم. مرام و مقصد این کتاب بی اندازه قوی و محکم و مبانی آن بلند و آن بآن عظمت و مزایای آن فزو نتر می‌گردد و ما را بچاپ اهمیت و علو مقام خود بیشتر جذب می‌کنند این کتاب با این وصف بزودی بزرگترین تأثیر را در تمام روی کیتی نموده و نتیجه مهمی خواهد داد.

نولدگه - استاد دانشمندو بزرگترین خاورشناس محقق آلمانی که کتاب تاریخ قرآن را نکاشته و مؤلفاتی عدیده دارد میگوید:

قرآن بقوع اقناع و نیروی برهان دلایل شنووندگان را بخود متوجه نموده و طرف خطاب قرار می‌دهد و همیشه بر قلوب عناصری که از آن دور و مخالف و معاند قرآنند تسلط یافته و آنها را بخود پیوسته و بدنه یگانه می‌نماید که در آن روح حیات ثابت و برقرار دمیده میشود بلاغت قرآن با سادگی که دارد فضیلت آن باوج کمال رسیده و بواسطه این کتاب ملتی متمدن از قبایل وحشی و بی‌تریست ایجاد گردید و بدئیا تعلیم و تربیت آموختند.

لومانس آمریکانی - می‌گوید:

اول شاراده یکه نوران از قرآن کربم تابش می‌نماید «بسم الله الرحمن الرحيم» است در کامه رحمن به مؤمن اشعار می‌شود که خدای سبحان خدامی یگانه است که نعمت‌های خود را بربندگان خویش در زندگانی دنیا و حیات جاودانی آخرت تکمیل فرموده از اینجا ما بحقیقتی که شک و تردید در آن راه ندارد خواهیم دید که این قرآن بزرگترین نوری است که آن نور خدا است و آن جز شفقت و مرحمت خواهد بود.

دکتر مارکسی - دکتر فلسفه انگلیسی می‌گوید قرآن شامل تمام پیامهای خدامی است که در تمام کتب مقدسه عموماً برای جمیع ملل آمده و آن ازجمله مسائلی است که فکر و اندیشه خداشناسی و یگانه پرستی را تأیید نموده و وحدانیت هصدریرا تثییت میکند که راهنمایان بشر و معلمین بزرگ تعلیمات خود را از آن فرا گرفته و از آن استمداد می‌جویند.

کازیموسکی - گوید قرآن مجموعه میست دلچسب زیرا که در آن اخلاق و مدنیت و علوم و سیاست و وعده و وعید وجود دارد.

ساواری - از دانشمندان خاورشناس فرانسه است در مقدمه ترجمه قرآن خود می‌نویسد - هارکسی ایتالیائی چهل سال وقت خود را مصروف ترجمه قرآن و انتقاد آن نموده.